1992 FSHBR

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Dzos Volants	MINI
CLUB 2 Vully	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	12.11.2017
Start / Beginn Début / Inizio	14:00	End / Ende Fin / Fine	15:15
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MN107		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	16706	GRANDGIRARD Diane	
Official scorer Marqueur	3881	SOTTAZ Alison	
Referee 1 Arbitre 1	16780	AYER Simon	
Referee 2 Arbitre 2	2940	AEBISCHER Samuel	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	6	1
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
14	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	SOTTAZ	Manon				3943
88	A	BERGER	Loris				3813
1	G	BAUDIN	Noah	X		X	3945
4	G	MARMY	Yves		X	X	3944
74		VOLERY	Kentin				17158
91		CHASSOT	Esteban				3576
18		BERGER	Alexis				3809
27		CHAVAILLAZ	Roman				3840
25		SCHOEPFER	Noé				17156
46		SCHOEPFER	Hugo				3946
3		BERGER	Nolhan				16710
37		CHASSOT	Loïc				3812
52		MAHFOUDH	Jed				17155
89		DUC	Noham				16708

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	2635
	CHASSOT	Raphaël		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
01:10	91	88	1				
04:28	91		2				
08:44	91		3				
12:01	91	18	4				
15:36	88	27	5				
21:28	18	27	6				
21:40	91		7				
22:36	3	18	8				
28:09	18		9				
28:14	27	88	10				
33:05	27		11				
33:24	3	18	12				
36:21	88		13				
39:41	37		14				
				TOTAL			14
TIME OUT				X			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
29:49	3	2	00:00	31:49	D
TOTAL			2 min		

2 Vully

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	MATIS	Schaer				17115
4	A	RUEGSEGGER	Lionel				17061
17	G	CERANTOLA	Dario	X	X	X	16722
	G						
42		FRIGO-MOSCA	Kelly				3957
15		PERRENOUD	Sophie				17017
40		PELLET	Léo				3953
5		PERROTTET	Yannick				4019
54		LINIGER	Fabian				3959
2		LINIGER	Victor				3958
49		DERRON	Cyrill				16823

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	16783
	FRIGO-MOSCA	Frédéric		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
03:01	4		1				
03:50	40		2				
06:57	54		3				
09:07	40		4				
13:35	40	4	5				
23:02	40		6				
35:32	54		7				
43:27	40	4	8				
				TOTAL			8
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
35:55	40	2	00:00	36:21	D
TOTAL			2 min		